No. 1,509—TUESDAY MARCH 8, 1898

THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරාධකාරයන් අල්ලාගැණීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයාගැණීමට පුළුවන් වෙන්නාවූ හෝ දැන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලිසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරාල්තැන කියන හැටියකට තෑගිදෙන්ට යෙදෙනවා ඇත. යම් හොරු බඩුවක් යමෙක් වෙත තිබී සම්භවුනොත් ඔහුට විරුඬව පැමිනිලිගන්ට යෙදෙනවා ඇත. සැඟවීගිය හිරකාරයින් ඇල්ලීමට තෑගි හිරගෙවල්වල ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරාල්තැනගෙන් ඉල්විය යුතුයි.

குற்றவாளியைப் பிடித்தலை அல்லது திருட்டுடைமைகளை கண்டுபிடித்தலைப்பற்றி அறிவிக்கிற எவருக்கும் பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனறலினது சிபாரிசின்பேரில் நன்கொடை கிடைக்கும். திருட்டுடைமைகளை வைத்திருப்பவருக்கு விரோதமாய் வழக்குவைக்கப்படும். தப்பிப்போன மறியற்காரரைப் பிடித்தலுக்கு வெகுமதி மறியவீட் டின்ஸ்பெக்றர் ஜெனறலிடம் கேட்டுப்பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

WANTED BY THE POLICE.

MARIHAMY; charged with possessing fermented toddy at Deyanawella on February 5, 1898; is a Caffer; religion, Roman Catholic; age, about 40 years; height, about 4 ft. 8 in.; make, thin; complexion, dark brown; nose and month, ordinary; teeth, well set; eyes, black, ordinary; hair, black, curly, tied in a knot; birthplace, Nuwara Eliya; general residence, Kandy; haunts Nuwara Eliya and Gampola; son, Jacob, employed as pointsman at Railway Station, Kandy; daughter, Carlina, lives at Katukele, Kandy; is well known to Police Constables Nos. 720, A. Amath and 489 K. D. Davith. The Police Magistrate of Kandy has issued warrant No. 7,055 for his arrest.

The four under-mentioned persons are charged with escape from the Trincomalee Jail by breaking through the roof and jumping over the wall on February 28, 1898. A reward of Rs. 50 is offered by the Superintendent of Prisons for the re-capture of each prisoner:—

(1) Awakkar Bawachchi; is a Malay; religion, Mohammedan; occupation, carpenter; age, 25 years; height, 5 ft. 3 in.; make, stout; complexion, dark; eyes, big; hair, cropped; has vaccine marks on arms, a cut mark on right arm near the shoulder, and a big sore mark on left thigh; birthplace and general residence, Pariya Kinniyai, Trincomalee; was sentenced for 5 years' rigorous imprisonment on February 26, 1898, in a case of house-breaking and theft.

(2) Awakkar Wappoo; is a Malay; religion, Mohammedan; occupation, cooly; age, 21 years; height, 5 ft.; make, slender; complexion, dark; eyes, big; hair, cropped; has vaccine marks on arms, a cut mark on right arm, a burnt mark on right side of neck, a boil on right eyebrow, two boil marks on middle of back, and three small sore marks on right arm; birthplace and general residence, Pariya Kinniyai, Trincomalee; was sentenced for 6 years' rigorous imprisonment on February 26, 1898, in a case of house-breaking and theft.

(3) Muttali Smamoon; is a Malay; religion, Mohammedan; occupation, cultivator; age, 18 years; height, 5 ft. 2 in.; make, thin; complexion, brown; eyes, small; hair, cropped; has vaccine marks on arms, a boil mark on right ear, a cut mark on left arm, a sore mark on left knee-cap, and another sore mark on left leg; birthplace and general residence, Pariya Kinniyai, Trincomalee; was sentenced for 5 years' rigorous imprisonment on February 26, 1898, in a case of house-breaking and theft.

(4) Muttali Meyedin; is a Malay; religion, Mohammedan; occupation, cooly; age, 26 years; height, 5 ft 1 in.; make, slender; complexion, dark brown; eyes, small; hair, cropped; has vaccine marks on arms; a boil mark on left thigh, a mole on left cheek, four moles on breast, and two moles on belly; birthplace and general residence, Pariya Kinniyai, Trincomalee; was sentenced for 5 years' rigorous imprisonment on February 26, 1898, in a case of house-breaking and theft.

STOLEN.

ON January 13, 1898, from the store verandah at Mahaberatanna estate: a race hackery. Owner, H. N. Fernando.

On February 15, 1898, from the lines of the Railway yard at Bandarawela: 1 wooden box, 1 chandrapatti sarong, 3 sarongs of different colours, 1 shawl, 1 flannel shirt, 1 Khaki coat, 6 white coats, 1 Malay handkerchief, 4 banians, 1 gauze banian, 1 silver watch chain, 1 bed curtain, 1 sheet, 2 white sarongs, 1 carpet cloth, 1 porter's cap (new), 10 buttons, and Rs. 3·50 in cash. Owner, D. Dyan.

On February 26, 1898, from the bungalow of New Peradeniya estate: 3 gold studs, 2 gold sleeve links, 1 silver watch with a chain attached, and Rs. 4 or 5 in cash. Owner, Mr. R. Anderson.

On February 28, 1898, from the bungalow at Alston place, Hunupitiya: 1 carriage clock by "Nappin and Webb," 14 dessert knives and 2 table knives, all marked "Rodgers & Son"; also bearing Army and Navy Crown Agents' crest. Owner, Captain C. Hill.

NOTICE.

JOHN MORTIER, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,508 of March 4, 1898, has been arrested.

පොලිසියට ඕනෑකරණ අයවල්.

නාම, මරිහාමි ; වර්ෂ 1898 ක්වූ පෙබ්‍රවාරි මස 5 වෙනි දින දියතවැල්ලේ යන ගමේදී ඉමාහුගේ අයිති වාසිකමේ රා තිබුනයි කියා දෝෂාරෝපනය කරණලැබ සිටියි. ජාතිය, කාපිරි ; ආගම, රෝමානුව ; වයස, අවුරුදු 40ක් පමන ඇත ; උස, අඩි 4ක් සහ අඟල් 8ක් පමන ඇත ; ශරීරය, කෙට්ටුයි ; පාට, තලඑලලයි ; නාසේ සහ කට, සාමාන්‍යයි ; දත්, හරියාකාර ඇත ;

ඇස්, කළුයි, සාමාන්‍යයි ; ඉසකෙස්, කළුයි, වකුටුයි, කොන්ඩෙට බැඳලා ඇත ; උපන් ගම, නුවරඑළිය ; පදිංචි ස්ථානය, නුවර ; බොහෝසෙයින් ගැවසෙන ස්ථානවල්, නුවරඑළිය සහ ගම්පල ; පුතා, ජකොබ් ; රක්ෂාව, නුවර රේල්වේ පොයින්ට්ස්මෑන්ය ; දුව, කර්ලිනා, පදිංචි නුවර කටුකැලේය ; අංක 720 දරන පොලිස් කොස්තාපල් ඒ. අහමාත්ට සහ අංක 489 දරණ පොලිස් කොස්තාපල් කේ. ඩී. දවිත්ට හොඳකාර දුනුම් ඇත. නුවර පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් මේ ඇත්තී ඇල්ලීම පිනිස අංක 7,055 දරන වරෙන්තුව පිට කර ඇත.

මෙහි පහත සඳහන්කරන අයවල් වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 28 වෙනි දින ත්‍රිකුනාමලේ හිරගේ වහලකඩා කාප්පෙන් පිටපැන සැඟවුනාය කියා දොෂාරෝපනය කරනුලැබ සිටිත්. හිරගෙවල්වල සුප්‍රින්ටැන්ඩැන්ට් උන්නැහේ විසින් මොවුන් එකෙක් අල්ලාපු කෙනෙකුට රුපියල් 50ක තෑග්ගක් දෙනු ලැබේ.

(1) නම, අබක්කර් බවච්චි ; ජාතිය, ජාවා ; ආගම, මහමද්ආගම ; රක්ෂාව, වඩුවැඩ ; වයස, අවුරුදු 25යි ; උස, අඩි, 5යි, අඟල් 3යි ; ශරීරය, තරයි ; පාට, කළුයි ; ඇස්, ලොකුයි ; ඉසකෙස්, කපාලා ඇත ; අත් විදපු ලකුනු ඇත ; දකුනුඅතේ උරහිය ලඟ කැපිච්ච ලකුනක් ඇත ; වමත් කලවේ ගෙඩියක කැලලක් ඇත ; උපන් ගම සහ බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, ත්‍රිකුනාමලේ පරියකිනිඅයි යන ගමේය ; වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 26 වෙනි දින ගෙවල් බිඳීම සහ සොරකම් කර දොෂාරෝපය කරාය කියා අවුරුදු 5ක බරපතල හිරඅඩස්සියට නියමකරන්ට යෙදුනා ඇත.

(2) නම, අවක්කාර් වාපු ; ජාතිය, ජාවා ; ආගම, මහමදූගම ; රක්ෂාව, කුලිකාරයා ; වයස, අවුරුදු 21යි ; උස, අඩි 5යි ; ශරීරය, කෙට්ටුයි ; පාට, කළුයි ; ඇස්, ලොකුයි ; ඉසකෙස්, කොටකර කපා ඇත ; අත්වල, විදපු කැලල් ඇත ; දකුනු අතේ, කැපිච්ච කැලලක් ඇත ; බෙල්ලේ දකුනුපැත්තේ, පිලිස්සිච්ච කැලලක්ද, දකුනු ඇහැබැමේ ගෙඩයක්ද, පිටේ ගඩගෙඩි කැලල් 2ක්ද, දකුනු අතේ පුන්චි වණකැලල් 3ක්ද ඇත ; උපන් ගම සහ බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, ත්‍රිකුනාමලේ, පරියකින්නිආයි ; වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 26 වෙනි දින සොරකම්කිරීමට සහ ගෙවල් බිඳීමේ වරදවත් අවුරුදු 6කට බරපතල වැඩ ඇතුව හිරඅඩස්සියට නියමවී ඉඳියි.

(3) නම, මුත්තාලි සූරමුන් ; ජාතිය, ජාවා ; ආගම, මොහමදූගම ; රක්ෂාව, ගෝචිතැන් කෙරීම ; වයස, අවුරුදු 18යි ; උස, අඩි 5යි, අඟල් 2යි ; ශරීරය, කෙට්ටුයි ; පාට, දුඹුරු පාටයි ; ඇස්, පුංචියි ; ඉසකෙස්, කොටකර කපා ඇත ; අත්වල, අත්විදපු කැලල් ඇත ; දකුනු කනේ, දපු කැලලක් ඇත ; වම් අතේ, කැපිච්ච කැලලක් ඇත ; වම් දනඉසේ, වණකැලලක්ද, වම් කකුලේ වණකැලලක්ද ඇත ; උපන් ගම සහ බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, ත්‍රිකුණාමලේ, පරියකින්නිආයි ; මොහු වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 26 වෙනි දින ගෙවල් බිඳීමට සහ හොරකම්කෙරීමේ වරදවත් අවුරුදු 5ක් බරපතල් හිරඅඩස්සියට නියමවී ඉඳියි.

(4) නම, මුත්තාලිමෙයදීන් ; ජාතිය, ජාවා ; ආගම, මහාමදූගම ; රක්ෂාව, කුලිවැඩ කෙරීම ; වයස, අවුරුදු 26යි ; උස, අඩි 5යි, අඟල් 1යි ; ශරීරය, කෙට්ටුයි ; පාට, කළුවට හුරුයි ; ඇස්, පුන්චියි ; ඉසකෙස්, කොටකර කපා ඇත ; අත්වල, අත්විදපු කැලල් ඇත ; වම් කලවේ, පිලිස්සිච්ච කැලලක් ඇත ; වම් කම්මුලේ ලපයක්ද, පපුවේ ලප 4ක්ද, බඩේ ලප 2ක්ද ඇත ; උපන් ගම සහ බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, ත්‍රිකුණාමලේ පරියකින්නිආයි ; මොහු වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 26 වෙනි දින ගෙවල්බිඳීමට සහ සොරකම්කෙරීමේ වරදවත් අවුරුදු 5කට හිරේ බරපතල් වැඩට හිරඅඩස්සියට නියමවී ඉඳියි.

සොරකම් කරන්ට යෙදුනා.

වර්‍ෂ 1898 ක්වූ ජනවාරි මස 13 වෙනි දින මහබෙරතැන්නේ වත්තේ ඉස්ටෝරු වරන්දේ තිබී : රේස් තිරික්කලයක්. අයිතිකාරයා, එච්. ඇන්. පර්නැන්ඩෝ.

වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 15 වෙනි දින බන්ඩාරවෙල රේල්වේ ඉඩමේ ලැයිමක තිබී: ලී පෙට්ටි 1ක්ද, චන්ද්‍රප්පට සරොන් 1ක්ද, වෙන වෙන පාටඇති සරොන් 3ක්ද, සාළු 1ක්ද, ප්ලැනල් කමිස 1ක්ද, කාකි කෝට් 1ක්ද, සුදු කෝට් 6ක්ද, ජලේන්සු 1ක්ද, බැනියන් 4ක්ද, ගෝස් බැනියන් 1ක්ද, රිදී ඔර්ලෝසු දම්වැල් 1ක්ද, ඇඳට දමන කර්ටන් රෙදි 1ක්ද, සිට් 1ක්ද, සුදු සරොන් 2ක්ද, කාර්පැට් රෙදි 1ක්ද, පෝට‍ර් කෙනෙකුගේ තොප්පි 1ක්ද, (අළුත්) බොත්තන් 10ක්ද සහ මුදලෙන් රුපියල් 3 ශත 50ක්ද. අයිතිකාරයා, ඩී. ඩියන්.

වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 26 වෙනි දින අළුත් පේරාදෙනිය වත්තේ බන්ගලාවේ තිබී: රත්රන් කමිස බොත්තන් 3ක්ද, රත්රන් කමිස අත්බොත්තන් 2ක්ද, රිදීමලයක් එල්ලාපු රිදී ඔර්ලෝසු 1ක්ද සහ කාසිවලින් රුපියල් 4ක් හොහොත් 5ක්. අයිතිකාරයා, ආර්. ඇන්ඩර්සන් මහත්මයා.

වර්‍ෂ 1898 ක්වූ පෙබරවාරි මස 28 වෙනි දින හුනුපිටියේ ඇල්ස්ටන් පෙලේස් බන්ගලාවක තිබී: නැපින් සහ වැබ් විසින් සාදනලද කරත්ත ඔර්ලෝසු 1ක්ද, එක්කෝම රෝජර්ස් ඇන්ඩ් සන් යන සලකුන කරපු ඩිසට් පිඟියා 14ක්ද, මේසපිඟියා 2ක්ද, තවත් අර්මි ඇන්ඩ් නේවිස් ක්‍ලුවුන් ඒජන්ට්ස් ක්‍රැස්ට් යන ලකුනක් දරා ඇත. අයිතිකාරයා, සී. හිල් කප්පිත්තා.

දූශ්චිමයි.

වර්‍ෂ 1898 ක්වූ මාර්තු මස 4 වෙනි දින අඩික 1,508 දරණ හොරුන් අල්ලන අනබෙරේ ප්‍රසිඩ කරන්ට යෙදුන ජෝන් මොර්තිජ්තෝමස්ව අල්වාගන්ට යෙදුනා.

பொலிஸ் அதிகாரிகள் பிடிக்கத்தேடும் ஆட்களின் விவரம்.

மரிகாமி, ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௫௩ ௳, டியணவெல்ல என்னுமிடத்தில புளிப்பான கள்ளை தன்வசத்தில வைத்திருந்தானெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், காப்பிலி, ரூமான் கத்தோலிக்கன், வயசு-ஏறக்குறைய ௪௦, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி ௪ அங்குலம் ௮, மெலிந்த தேகம், கருமையான கபிலநிறம், மூக்கும் வாயுஞ்-சாதாரணமானவை, நேர்த்தியான பற்கள், சாதாரணமான கறுப்புக் கண்கள், கொண்டையாய் கட்டப்பட்ட கறுப்பான நெளியல மயிர், பிறந்தஇடம்-நுவரேலியா, பொதுவாய்த்தங்குமிடங் - கண்டி, வசாடுமிடங்கள்-நுவரேலியாவுங் கம்பளையும், மகன்-யாக்கோப்பு, கண்டியில றெயிலவே ஸ்டேசனில (Pointsman) வளிகாட்டியாயிருக்கிருன், கண்டி கட்டுக்கலையில மகள் கர்லினு சீவிக்கிருள், பொலிஸ் கொஸ்த்தாப்பல நொம்பர் 720 எ. அமத்துக்கும், 489 ம் கெ. டி. டவித்துக்கும் இவனை நன்ருய்த் தெரியும். இவனைப்பிடிக்க கண்டியிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் ௭௦௫௫.

இதன் கீழ் சொல்லப்படுகிற நாலுபேர், ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௮ ௳, திரிகோணமலை மறியற்சாலையின் மேற்கூரையை உடைத்து சுவருக்குமேலால் பாய்ந்து தப்பிவிட்டார்களெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்கள். ஒவவொருவனையும் திரும்பப் பிடிக்கிற எவருக்கும் மறியற்சாலையின் சுப்பிறின்டனுல் ௫௦ ரூபாய் நன்கொடை கொடுக்கப்படும். :—

(க) அவக்கர் பாவாச்சி, மலாய், மகமதியன், தொளில்-தச்சன், வயசு- ௨௫, உயரம்- அடி ௫ அங்குலம் ௩, கொளுத்த தேகம், கருமை நிறம், பெரிய கண்கள், வெட்டப்பட்ட மயிர், கைகளில் பாற்குத்தடையாளமும், வலதுகையில் தோள்பட்டைக்குகிட்ட ஒரு வெட்டடையாளமும், இடதுதுடையில் ஒரு பெரிய புண் அடையாளமும் உண்டு, பிறந்தஇடமும் பொதுஇருப்பிட

முந்-திருக்கோணமலை பெரிய கின்னியாய், வீடு உடைத்து களவெடுத்த வழக்கில் ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௯ ந் திகதி ஐந்து வருஷங் கடூரஊழியத்துடன் மறியல் தீர்க்கப்பட்டவன்.

(௨) அவக்கர்வாப்பு, மலாய், மகமதியன், தொளில்-கூலி, வயசு-௨௧, உயரம்-அடி ௫, மெலிந்த தேகம், கருமை நிறம், பெரிய கண்கள், வெட்டப்பட்ட மயிர், கைகளில் பாற்குத்தடையாளமும், வலதுகையில் ஒரு வெட்டடையாளமுங், கழுத்தின் வலதுபக்கத்தில் நெருப்புச்சுட்ட ஒரு காயமும், வலது கண்புருவத்தில் ஒரு கட்டும், முதுகின் நடுவில் இரண்டு புண் அடையாளங்களும்; வலதுகையில் மூன்று சிறிய புண் அடையாளங்களுமுண்டு, பிறந்தஇடமும் பொதுஇருப்பிடமுந் திருக்கோணமலை பெரியகின்னியாய், வீடு உடைத்து களவெடுத்த வழக்கில் ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௯ ந் திகதி ஆறு வருஷங் கடூரஊழியத்துடன் மறியல் தீர்க்கப்பட்டவன்.

(௩) முத்தலி சமமூண், மலாய், மகமதியன், கிருஷிகன், வயசு-௧௮, உயரம்-அடி ௫ அங்குலம் ௨, மெலிந்த தேகம், கபில நிறம், சிறிய கண்கள், வெட்டப்பட்ட மயிர், கைகளில் பாற்குத்தடையாளமும், வலது காதில் ஒரு கட்டடையாளமும், இடதுகையில் ஒரு வெட்டடையாளமும், முளங்காலில் ஒரு புண்அடையாளமும், இடது காலில் இன்னொரு புண்ணடையாளமுமுண்டு, பிறந்தஇடமும் பொதுஇருப்பிடமும்-திருக்கோணமலை பெரியகின்னியாய், வீடு உடைத்து களவெடுத்த வலக்கில் ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௯ ந் ௳ ஐந்து வருஷங் கடூரஊழியத்துடன் மறியல் தீர்க்கப்பட்டவன்.

(௪) முத்தலிமெய்தீன், மலாய், மகமதியன், தொளில்-கூலி, வயசு-௨௯, உயரம்-அடி ௫, அங்குலம் ௧, மெலிந்த தேகம், கருமையான கபிலநிறம், சிறிய கண்கள், வெட்டப்பட்ட மயிர், கைகளிற் பாற்குத்தடையாளங்களும், இடது துடையில் ஒரு கட்டடையாளமும், இடது கன்னத்தில் ஒருமச்சமும், மார்பில் நாலுமச்சங்களும், வயிற்றில் இரண்டு மச்சங்களுமுண்டு, பிறந்தஇடமும் பொதுஇருப்பிடமும்-திருக்கோணமலை பெரிய கின்னியாய், வீடு உடைத்து களவெடுத்த வழக்கில் ௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௯ ந் திகதி, ஐந்து வருஷங் கடூரஊழியத்துடன் மறியலதீர்க்கப்பட்டவன்.

திருடப்பட்டது.

௧௮௯௮ ம் ௵ தை௴ ௧௩ ந் ௳, மகபெறறன எஸ்ற்எற்றின் பண்டசாலை விருந்தையிலிருந்து : சவாரிமாட்டு வண்டி ஒன்று. சொந்தக்காரன், எச். என். வேர்ணுண்டு.

௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௧௫ ந் ௳, பன்டாரவலயில அயரதவீதியின் லயத்திலிருந்து : மரப்பெட்டி ௧, சந்திரபடி சாறம் ௧, வித்தியாசமான நிறங்களுள்ள சாறம் ௩, சாலவை ௧, விளனல கமிசை ௧, காக்கி கோட் ௧, வெள்ளைகோட் ௯, மலாய் கைலேஞ்சி ௧, பெனியன் ௪, மெலலிய புடவையால தைத்த பெனியன் ௧, வெள்ளிக் கைக்கடிகாரச் சங்கிலி ௧, படுக்கையின் திரை ௧, துப்பட்டி ௧, வெள்ளை சாறம் ௨, கம்பள ௧, வாசலகாப்போனுடைய தொப்பி ௧ (புதுசு), தெறிகள் ௧௦, காசில ரூபாய் ௩ சதம் ௫௦. சொந்தக்காரன், டி. டயன்.

௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௯ ந் ௳, நியூபெரடேனியா எஸ்ற்எற்றில வங்களாவிலிருந்து : பொன் கைத்தெறிகள் ௨, ஒரு சங்கிலி அணைத்த வெள்ளிக் கைக்கடிகாரம் ௧, காசில ரூபாய் ௪ அல்லது ௫. சொந்தக்காரன், மிஸ்ற்றர் ஆர். அன்டேர்சன்.

௧௮௯௮ ம் ௵ மாசி௴ ௨௮ ந் ௳, உனுட்பிட்டியாவில அள்ஸ்றன்பிளேஸ் என்னுமிடத்தில வங்களாவிலிருந்து : Nappin and Webb பினுல் செய்யப்பட்ட கரத்தையின் மணிக்கூடு ௧, டெசேட் (desert) கத்திகள் ௧௪ ம், மேசைக் கத்திகள் ௨ ம், எலலாம் Rodgers & Son என்ற அடையாளமும், Army and Navy கிறவுண் ஏசண்டுமாருடைய முடிகளுமுடையவைகள். சொந்தக்காரன், கப்றன் சி. கில்.

அறிவித்தல்.

ஜோன் மோட்டியர், ௧௮௯௮ ம் ௵ பங்குனி௴ ௪ ந் திகதியைக்கொண்ட ௧௫௦௮ ம் இலக்கப் பத்திரிகையிற் பிரசித்தம்பண்ணப்பட்ட இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

L. HOLLAND,
for J. D. MASON,
Acting Inspector-General of Police.

Police Office,
Colombo, March 7, 1898.

GEORGE J. A. SKEEN, GOVERNMENT PRINTER, COLOMBO, CEYLON.